

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

ZUSATZKARTE
Typenschein-Nummer

Arbeitskarren (Ausnahme-Fz.) *)

O & K

M H 6 D

CH 5597-19

Hersteller O & K Orenstein & Koppel Aktiengesellschaft, 1000 Berlin 20 (BRD)

Erkennungsmerkmale "MH 6D" auf Hersteller-Plakette

Herstellerplakette rechts, vorn seitlich am Fahrgestell

Fahrgestellnummer rechts, vorn oben am Fahrgestell

Motorkennzeichen "F5L 912" unterhalb Anlasser sowie oben auf Lüftergehäuse (angestrichelte Plaketten)

Hauptimporteur M B A, Maschinen- und Bahnbedarf AG, Kriesbachstrasse 42, 8600 Dübendorf

Geprüftes Fahrzeug 233232829 Unveränderliche Zeichen im Typencode MH 6D

Fahrgestell

Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 8
 Lenkung hydrostatisch (System Orbitrol)
 Getriebe hydrostatisch
 Anzahl Gänge 2 Stufen Achsantrieb Allrad
 Betriebsbremse drucklufthydraulisch, 1-Kreis, IB, wirkend auf alle Räder
 Hilfsbremse 1 Federspeicher, abstuftbar, IB, wirkend auf Kardan
 und Betriebsdruck u. Notlösevorrichtung je aus sep. Behältern, mech. Lösevorr. = Gestänge zu Zylinder
 Feststellbremse
 Dauerbremse
 2-Kreis-Kontrolle

Motor

Marke	DEUTZ	Typ	F5L 912
Bauart	Reihe	Takte	4
Treibstoff	D	Lage	hinten
Kühlung	Luft	Anzahl Zylinder	5
Bohrung	100	Hub	120
Hubraum	4712	Steuer-PS	24,00
Leistungs-PS	79 DIN	bei U/min	2000
Lärm	78	dB/A bei U/min	2050
Schalldämpfer	1 Topf, 575 x ø 200		**)
Abgasprüfung	Bacharach = 3,0		
Entstörung			

Karosserie

Bagger
 Anzahl Türen 1 Geschw. Messer
 Sicherheitsgurten Rückspiegel beidseitig (***)
 Unterlegkeil 2/ 400x280x200 Zugvorrichtung
 Diebstahlsicherung

Gewichte

	vorn	hinten	total
Leergewicht	7200	9300	16500
Nutzlast			
Gesamtgewicht	7200	9300	16500
Fabrikgarantie	11000	11000	17000
Reifengrösse	9.00 - 20	9.00 - 20	(Varianten
Ply / bar	10 / 5,75	10 / 5,75	vgl. Bemerkungen)
Tragkraft für V max	9860	9860	
	25 km/h	25 km/h	

Anzahl Plätze

t 1 v 1 M h

Masse

Länge	innen	aussen	Achsabstand	<u>2400</u>
Breite		<u>2500</u>	Doppelachse	v h
Höhe		<u>3900</u>	Spurweite	v <u>1900</u> h <u>1930</u>
Ueberhang	s		Spurweite	v h
	v	<u>4210</u>		
	h	<u>1590</u>	Spurkreis	l <u>18000</u> r <u>15500</u>
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile				<u>4900</u> *)

Garantierte Anhängelast gebremst

Garantierte Anhängelast ungebremst

Garantiertes Gesamtzuggewicht

Geprüfte Anhängelast

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

18 km/h

Höchstgeschwindigkeit gemessen

18 km/h

Ausrüstung	§)
Fernlichter	
Abblendlichter	CR (E)
Standlichter	A (E) in CR
Schlusslichter	R-S1 (E)
Bremslichter	R-S1 (E)
Richtungsblinker	v s 4 (E) h 2a (E)
Rückstrahler	v s I (E) h I (E)
Markierlichter	v A (E) s h
Zusätzliche Lichter	A (E) vorn am Ausleger
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	
Scheibenwischer	1 Blatt mit WASSERWASCHANLAGE
Warnvorrichtungen	Hella el 20005 oder andere gemäss Homologationsblätter geprüfte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Arbeitskarren (Ausnahme-Fahrzeug)	
Marke und Typ	O & K	MH 6D
Typenscheinnummer	CH 5597	19
Karosserie	Bagger	
Plätze	total 1	vorn 1
Leergewicht	16500	Treibstoff D
Nutzlast	-	Steuer-PS 24,00
Gesamtgewicht	16500	Hubraum 4712

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

Als Arbeitsanhänger siehe TS CH 9597 07

***) Art der Ausnahme**

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile = 4900 mm, Gewicht 16500 kg

*****) Lärmdämpfung**

Motorraum ist mit Lärmdämpfungsmaterial ausgekleidet

******) 12m - Sichtkreis**

Rechterhand durch Ausleger verdeckt, zusätzlicher Aussenspiegel rechts erforderlich (400x200 mm)

§) Ausrüstung

Technisch bedingte Anbringung: Abblendlichter (Anbringungshöhe), seidl. Richtungsblinker (Abstand von vorn)

Eintrag im Fahrzeugausweis

- Ueberwachung durch Hilfsperson oder bei guter Sicht mit 2 Seitenblickspiegeln vorn
- Markierung folgender Fahrzeugteile erforderlich: vorn und beidseitig am Ausleger, Fahrzeugheck, Markierlicht vorn am Ausleger (Code 137)
- Sicherung folgender Fahrzeugteile erforderlich: Drehturm, Ausleger, Löffel, Abstellstützen (Code 141)
- Sonderbewilligung erforderlich (Code 125)
- Plombierung an Vollastanschlagschraube (Code 101)

Ersetzt TS CH 5597 19 vom 5.6.1976

Art der Ausnahmen

(6.7.1978)

Ort und Datum der Prüfung

Zürich, 3.6.1976

Eidg. Fahrzeug-Typenprüfung

Arbeitskarren
(Ausnahme-Fz.)

O & K

M H 6 D

CH 5597 19

Z U S A T Z K A R T E I.

Nachtrag vom 4.7.1978 - lin

Geräuschmessung nach BAV: Vorbeifahrt V/max. 16 km/h = 84 dB/A
Nahfeldwert = 92,5 dB/A bei 2180 U/min

Rauchmessung : Bacharach 4,0 / BOSCH-Sz. 3,3 bei 2150 U/min (Drehzahl der grösstmöglichen Belastung)

Betriebsbremse : ab Fahrgestell-Nummer 233236404:
Betriebsbremse mit vorgeschalteter Hochdruckanlage (15 bar),
Betriebsdruck 6,5 bar. Druck im Hochdruckbehälter nach
8-maliger Betätigung 10,5 bar. Die Auffüllzeit des Hochdruck-
behälters von 10,5 auf 15 bar beträgt ca. 2 min. und von
0 auf 15 bar ca. 4,5 min.